

Auch sonntags auf!

11:30 - 17:30 Uhr

BÜSUM
Gewerbegebiet · Hafentörn 4
So geht's gemütlich.

STOLZ
Das Kaufhaus im Norden

Ebbe & Flut in Büsum			
29 Sa	5:50	11:39	17:55
			23:52
30 So	6:28	12:09	18:35
31 Mo	0:27	7:06	12:44
			19:19

Datenquelle: Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie • Ohne Gewähr

GROSSER MARKEN-OUTLET-VERKAUF!
...über 3000 Paar...!

SCHUHE

NUR 4 Tage ...	DONNERSTAG 27. 10 ⁰⁰ - 18 ⁰⁰	FREITAG 28. 10 ⁰⁰ - 18 ⁰⁰	SAMSTAG 29. 10 ⁰⁰ - 18 ⁰⁰	SONNTAG 30. 12 ⁰⁰ - 16 ⁰⁰
-------------------	---	--	--	--

BÜSUM
Veranstaltungshalle Büsum, Am Fischereihafen 25

Moin zusammen ...

Man mag sich kaum über unser Wetter beklagen, wenn man in den Nachrichten sieht, mit welchen Wassermassen viele Gemeinden in Niedersachsen gerade zu kämpfen haben. Und als wären die Bewohner nicht schon genug bestraft, fallen dort jetzt auch noch die Gaffer ein, um das Elend mit ihren Smartphones einzufangen. Zugegeben – eine gewisse Sensationslust wohnt wohl jedem inne, und es fällt oft schwer, nicht hinzuschauen, wenn man eine Unglücksstelle passiert. Sich aber extra dort hinzubegeben, die Rettungsarbeiten zu behindern und womöglich die Hilfskräfte anzupöbeln, das ist schon ziemlich schäbig.

Darum mein Rat an alle, die es bei Unglücken und Katastrophen in die erste Reihe drängt: Feuerwehr, THW, DLRG und andere suchen dringend Mitstreiter. Anpacken statt Abfilmen ist das Stichwort! Wie das geht erfahren Sie Sonntag beim „Tag der Retter“. Hier ist Zusehen ausdrücklich erwünscht ...
Schönen Tag noch

Kai Klüwer, Büsum spontan



Fotos: ©N-Joy

Samstag: N-Joy the Party

Radiomoderatoren legen am Hauptstrand auf

Die N-Joy Moderatoren Nicolai Zech und Marco Heilig kommen am Samstag an den Büsumer Hauptstrand: Bei „N-Joy the Party“ werden sie am Abend Platten auflegen und das Publikum mit lockeren Sprüchen unterhalten.

Schon ab 11 Uhr vormittags wird auf der Watt-Tribüne ein abwechslungsreiches Bühnen-

programm geboten – mit Musik und Tanz, Mitmach-Aktionen und der beliebten Kochshow und der beliebten Kochshow mit dem Team vom „Stüürmann“. Nach der Veranstaltung steigt ab 23 Uhr in der ehemaligen Diskothek „Ocean“ (Am Bauhof I) die After-Show-Party.

REEDEREI CASSEN EILS
HELGOLAND AB BÜSUM
Mit MS „Funny Girl“
täglich um 9:30 Uhr
- Samstags längerer Inselfahrt -
Karten in der Kajüte am Ankerplatz oder direkt am Schiff
04834/938220 - buesum@cassen-eils.de
www.helgolandreisen.de

DAS HAARSTUDIO AM HAFEN
Ihr Friseur für Trend & Lebensgefühl
Am Fischereihafen 3
04834 93 68 27
Mo.–Sa. ab 8 Uhr geöffnet!

Landhotel Gasthof Oldenwöhrden
... ein Weg der sich lohnt!
Täglich frisch!!!
Lamm, Matjes, Scholle
Große Str. 17 • 25797 Wöhrden
☎ 04839/95310
Gemütliche Gaststube
Wintergarten • Terrasse

E A. Jensen
EDEKA
2 x in Büsum Mittagstisch ab 3,99
in beiden Geschäften
Heider Str. 2a • Tel. 936 200
Mo.–Sa.: 7 – 21⁰⁰ Uhr
Sonntag: 11³⁰–17³⁰ Uhr
Nordseestr. 16 • Tel. 965 49 15
Mo.–Sa.: 7 – 20⁰⁰ Uhr
Sonntag: 11³⁰–17³⁰ Uhr

Annahme von Lotto/Toto	Postfiliale im Hause	Täglich frische Belieferung
------------------------	----------------------	-----------------------------

Wir sind gern für Sie da!

Wetter	Thermometer	Wind	Wolken
Sa	Max: 19 °C Min: 16 °C	10 – 35 km/h Böen – 58 km/h	
So	Max: 22 °C Min: 16 °C	11 – 27 km/h Böen – 47 km/h	
Mo	Max: 20 °C Min: 16 °C	11 – 23 km/h Böen – 39 km/h	

www.meteo-media.de • www.unwetterzentrale.de

Was liegt an?

>> **SAMSTAG, 29.07.**
7:00 MS Blauort/Hafenbecken II
Hochseeangeln
9:30 Stadion Rosengrund
HSV-Fußballschule
10:00 Watt'n Insel
Boule-Turnier

Forts. S. 2

Juwelier Kremin
Uhrmachermeister • Diamantgutachter
USIGO
Deutsche Markenuhr
mit Lederband ab € 39,-
EKZ Seemeilen-Passage
Tel. (0 48 34) 92 44
www.juwelier-kremin.de

Friesen-Deel
Das kleine, gemütliche Restaurant
in der Hafenstr. 8
Vorankündigung: Samstag, 5. August
Großer Labskaustag (Anmeldung erbeten)
Di.–So. ab 11:30 Uhr durchg. geöffnet
Tel. 0 48 34 / 36 56
www.friesen-deel.de

Strandhotel • Restaurant • Café
Hohenzollern
– direkt am Deich –
Kalbsleber „Berliner Art“
mit geschmorten Zwiebeln,
Apfelscheiben, Kartoffelpüree
und Salat € 15,90
Ab sofort bieten wir
unseren Gästen
durchgehend warme Küche
(nachmittags reduzierte Speisekarte)
Öffnungszeiten: 11³⁰–21⁰⁰ Uhr
Hohenzollernstr./Ecke Strandstr.
Tel. 04834/9950

„Kleiner Biersalon“
Kaffee, Wein & Bier: alles gibt es hier! Täglich ab 10:30 Uhr
... in der Seemeile
Wir freuen uns auf Ihren Besuch Ihre Familie Bonde
Jetzt bei uns: 10 Biere vom Fass

Büsum-Helgoland
... mit MS Lady von Büsum
Tägl. 9:15 Uhr ab Ankerplatz
3-4 Std. Inselfahrt, Rückkehr ca. 18:45 Uhr
Seehundsbank (ca. 2 ½ Std.)
Sa 13:15 Uhr So 14:00 Uhr Mo 14:45 Uhr
Küstenfahrt in See (ca. 1 Std.)
Sa 10:45, 12:00, 16:00 Uhr
So 10:00, 11:15, 12:45, 16:45 Uhr
Mo 10:30, 12:00, 13:30, 17:30 Uhr
Fangfahrt in See (ca. 1 ¼ Std.)
Sa 9:00*, 11:00, 13:15, 15:15 Uhr
So 13:15, 15:15 Uhr
Mo 9:00*, 11:00, 13:15, 15:15 Uhr
Abendfahrt in See Sa 19:45 Uhr
Ladies Night: Damen zahlen halben Fahrpreis!
Reederei H. G. Rahder
www.rahder.de • © 04834/3612

Gut essen, weit gucken – Meerblick inklusive • Täglich Montag – Sonntag ab 10 Uhr geöffnet
Restaurant/Café im Gäste- und Veranstaltungszentrum, Tel. 04834/1040 • www.mien-buesumer-pesel.de



Was liegt an?

>> **SAMSTAG, 29.07.**

Fortsetzung von Seite 1

10:00 Vitamaris/Südstrand 5
Siku-Modellwelt *auch So.*
10:00 Leuchtturm
Wattwanderung
10:00 Flugplatz Österdeichstrich
Rundflugtage
10:00 Grethof/B203
Maislabyrinth
11:00 Hauptstrand
N-Joy the Party
11:00 Hauptstrand
Konzert Kurorchester
11:00 Artbox/Kurpark
Grußkarten und Geschenkboxen
11:00 Strandhaus/Büs. Deichh.
Pilates im Watt *auch So.*
13:00 Hauptstrand
Kochshow „Stüürmann“-Team
14:00 Freitreppe Museumshafen
Straßentheater
15:00 Museum am Meer
Watt-Experimente-Show
15:00 Teddyhuus/Hirtenstaller Weg
Teddy-Sonderverkauf (bis 18:00)
15:30 Kurpark bzw. GVZ
Konzert Kurorchester
16:00 Freitreppe Museumshafen
Straßentheater
18:00 St. Clemens-Kirche
Büsumer Sommermusiken
18:00 Kirchenzelt im Kurpark
Gute-Nacht-Geschichte
19:45 Lady v. Büsum/Ankerplatz
Abendfahrt in See
20:00 St. Andreas-Kirche
Vorabendmesse
21:00 Leuchtturm
Nachtwanderung
23:00 „Ocean“/Am Bauhof
After-Show-Party

>> **SONNTAG, 30.07.**

7:00 MS Blauort/Hafenbecken II
Hochseeangeln
8:30 St. Andreas-Kirche
Hl. Messe
9:30 St. Clemens-Kirche
Gottesdienst
10:00 Neuapostolische Kirche
Gottesdienst
10:00 Leuchtturm
Familien-Wattwanderung
10:00 Flugplatz Österdeichstrich
Rundflugtage
10:00 Grethof/B203
Maislabyrinth
10:00 Badestelle Warwerort
Wattwanderung
11:00 Watt'n Insel
Spielebus Spielkonzept4U

Tag der Retter

Feuerwehr-Aktionstag am Hauptstrand



Am Sonntag präsentieren sich die Büsumer Feuerwehr und andere Hilfsorganisationen am Hauptstrand. Ab 12 Uhr wird dort ein abwechslungsreiches Programm geboten, mit Gesprächen, Musik und Vorführungen, bei denen man Drehleiter, Löschkanone und anderes Spezialgerät in Aktion erleben kann.

PROGRAMM

12:00 Eröffnung und Vorstellung
anschl. Konz. Kurorchester
12:30 Wattung DLRG
13:00 Ölwehr/Hägglunds-Fahrz.
13:30 Vorführung Drehleiter
14:00 Vorst. Jugendfeuerwehr
14:30 Hunderettungsstaffel
15:00 Brandschutzerzieher
15:30 Konzert Kurorchester
16:00 Vorführung Drehleiter
und Löschkanone



Klettermax für Öl-Einsätze – auch der „Hägglunds“ zeigt am Sonntag sein Können

Offene Türen im Mini-Maxi-Club

Einen der besten Plätze hat Büsum für seine jüngsten Gäste reserviert: Der Mini-Maxi-Club befindet sich direkt am Hauptstrandaufgang. Er ermöglicht Eltern ein paar freie Stunden und ihren Kindern gleichzeitig Spaß und Action. Hier haben sie die Möglichkeit sich mit Gleichaltrigen, zum Beispiel beim gemeinsamen Spielen mit dem Kaufmannsladen, der

Eisenbahn, dem Bauernhof oder auf dem Spielplatz, anzufreunden.

Am Montag ab 10 Uhr lädt das Team des Mini-Maxi-Club ein zum Tag der offenen Tür. Für die kleinen und großen Gäste stehen Getränke bereit. Wer möchte kann an verschiedenen Aktionen teilnehmen oder sich an Bastelarbeiten versuchen.

Info unter 04834/909119



Eis aus Milch von Nordstrander Kühen
Fruchteis mit 40% Fruchtanteil (vegan)

Eis • Kaffeespezialitäten
Hausgebackene Torten & Kuchen
(alles auch außer Haus)

Mo.-Fr. 10⁰⁰–18⁰⁰

Sa./So./feiertags 9–18⁰⁰ (mit Frühstücksbuffet)

MuKu Eis Café • Alleestraße 50 • Tel. 0157 53605186

Was liegt an?

>> **SONNTAG, 30.07.**

11:00 Badestelle Stintek
Wattwanderung „Small Five“
11:00 Badestelle Hedwigenkoog
Wattführung mit Krabbenfischen
11:15 St. Clemens-Kirche
Familiengottesdienst
12:00 Hauptstrand
Tag der Retter *siehe Extra-Programm*
12:00 Eingang Piraten Meer
Kinderwattführung
12:00 Deichüberg. 12/Nordseestr.
Wattführung mit Krabbenfischen
15:00 Tum Stüürmann/Hafenstr.
Klönschnack Facebookgr. Büsum

>> **MONTAG, 31.07.**

7:00 MS Blauort/Hafenbecken II
Hochseeangeln
9:30 Hauptstrand
Nordseesport
10:00 Gäste- u. Verant'zentrum
Gästebegrüßung
10:00 Mini-Maxi-Club
Tag der offenen Tür
10:00 Grethof/B203
Maislabyrinth
10:30 Kurpark bzw. GVZ
Konzert Kurorchester
10:30 Deichüberg. 12/Nordseestr.
Wattführung mit Krabbenfischen
11:00 Vitamaris/Südstrand 5
Siku-Modellwelt
11:00 Watt'n Insel
Spielebus Spielkonzept4U
11:00 Artbox/Kurpark
Grußkarten und Geschenkboxen
11:00 Leuchtturm
Wattwanderung
11:30 Strandhaus/Büs. Deichh.
Wattwanderung
12:00 St. Clemens-Kirche
Mittagsgebet
13:00 Ankerplatz/Reetdachpav.
Wattführung mit Dipl.-Biologen
14:30 Gäste- u. Verant'zentrum
Kleiner Ortsrundgang
14:30 Schäferlei Rolfs/Büs. Deichh.
Ponyreiten
15:00 Museum am Meer
Vortrag „Helgoland“
15:00 Watt'n Insel
Zumba
15:30 Kurpark bzw. GVZ
Kurkonzert mit Gäste-Ehrung
16:00 Grethof/B203
Ponyreiten
16:30 Schäferlei Rolfs/Büs. Deichh.
„Schatzsuche“ für Kinder
19:00 Mehrzweckhalle
Kleinkaliberschießen für Gäste

Bistro am Flugplatz



Täglich 10 – 19 Uhr geöffnet

Am Flugplatz 7 • Oesterdeichstrich • Tel.: (0 48 34) 9 65 99 86

Leckere Gerichte
Kuchen & Torten
aus eigener
Herstellung

Ein Weg, der sich lohnt!

UNSERE ÖFFNUNGSZEITEN AB 1. APRIL

Schwimmbad	Sauna
Mo. 10-20 Uhr	Mo. - Sa. 10-21 Uhr
Di. 8-20 Uhr	So. u. Feiertag 10-19 Uhr
Mi. - Sa. 10-20 Uhr	Do. Damensauna 10-17 Uhr
So. u. Feiertag 10-19 Uhr	

www.piratenmeer.de

PIRATEN MEER
Das Erlebnisbad für Abenteurer und Erholer

Rainbow Reiki®
 NIMM DIR ZEIT FÜR DICH
Behandlungen zu Gesundheit
Burnout & Neuorientierung
Stress-Release & Lebensfreude
 Margrit Schröder
 www.rainbowreiki-dithmarschen.de
 Tel. 04834/2406

EMPORIO ARMANI


NORDIA
 Uhren & Schmuck
 Alleestr. 34 • 25761 Büsum
 Tel. 0 48 34/91 99 • Fax 91 98

Restaurant
Zur Erholung
 ... bei Tanja & Cedric
 – viele Spezialitäten –
 Geöffnet mittags ab 11 Uhr und
 abends ab 17 Uhr, Dienstag Ruhetag
 Hafenstr. 6 • Tel. 04834/2226

Hochseeangeln
MS „Blauort“
 Tel. 01717739619
 Abfahrt täglich 7⁰⁰ Uhr
 Hafenbecken II

Nordsee-Massagen
 kurzfristige Termine möglich
exklusive Kosmetik
entspannende Massagen
Wellness-Fußpflege
 Blauort 1 | Büsum | Tel. 04834/7004076
 www.nordsee-massagen.eu

ASIA RESTAURANT
XING XING
 Westerdeichstrich // Dorfstr. 38
Buffet & à la carte
 Geöffnet Mittwoch bis Samstag
 12 bis 14:30 und 18 bis 22 Uhr;
 So. ab 12 Uhr durchgehend
 04834 9646 489 // www.xing-xing.de

Kreatives mit Bernstein
und Edelsteinen
Bernsteinschleifen
 für Kinder und Erwachsene
 Dienstag – Freitag
 14 – 17 Uhr geöffnet
 Büsumer Bernstein-Kontor
 Bismarckstr. 15 • Tel. 04834-2354
 www.bernsteinschleifer.de

Wir kaufen Wohnmobile
+ Wohnwagen
0 39 44 – 3 61 60
 www.wm-aw.de (Fa.)


 Dr.-Martin-Bahr-Str. 7, Tel. 0 48 34 - 96 55 17
 www.phaenomania-buesum.de
 neu in Büsum!

Büsum von oben: Flugtage

 Fotos: Ingo von Oven

Der Flugsportclub Heide-Büsum e.V. veranstaltet am Wochenende seine beliebten Familien-Rundflugtage auf dem Flugplatz in Oesterdeichstrich. Die Maschinen des Flugsportclubs stehen jedermann für kleines Geld für Rundflüge um Büsum zur Verfügung. Ebenso sind Rundflüge mit einem Helikopter möglich. Die Piper-Staffel und Fallschirmspringer fehlen ebenfalls nicht. Auch historische Flugzeuge nehmen Teil, z. B. der Doppeldecker

„Stieglitz“ (kl. Foto), mit dem an beiden Tagen ein Freiflug verlost wird. Bei geeigneter Wetterlage ist am Samstagabend der Start eines Heißluftballons vorgesehen. Am Boden gibt es ein buntes Rahmenprogramm u. a. mit historischen Traktoren. Eine Hüpfburg und ein Flugsimulator für die Kleinen sind vorhanden und für das leibliche Wohl ist ebenfalls gesorgt.
Samstag + Sonntag ab 10 Uhr
Der Eintritt ist frei

Boule-Turnier
auf der Watt'n Insel
 Am Samstag um 10 Uhr veranstalten die Nordsee-Bouler ein großes Strandturnier auf der Watt'n Insel. Gemeldet sind 42 Teams mit 84 Spielern. Zuschauer sind herzlich willkommen.

CHRISTINA BENKERT
 wellness managerin
 Kosmetik für Sie & Ihn
 Med. Fußpflege u.v.m.

 bahnhofstr. 20
 tel: 0173 9665407


KÄPT'N HOOKS KAJÜTE
 BÜSUM
Sonnenterrasse
 Frühstück ab 9 Uhr
 Durchgehend warme Küche
 Kaffee & Kuchen
 Kinderfreundliche Speisekarte
 © 04834/9655707
 Hooks Bistro am Hauptstrandaufgang

IMPULS Tageskarten für Urlauber!
 Fitness & Gesundheits-Club
1 Jahr in Büsum
 Impuls Büsum feiert Geburtstag
Viele Überraschungen und Sonderangebote am 1.8.2017
 Nur an diesem Tag:
 € 29,95 Monatsbeitrag f. Neumitglieder
 10% Rabatt auf 10er-Karten
 04834/9647500 www.impuls-buesum.de

ELBEFÄHRE
 CUXHAVEN – BRUNSBÜTTEL
 - entspannter ankommen
 - keine Wartezeiten
 - kein Stau
 - Platzreservierung
 Reservierung und Infos:
 04721 / 300 6 300 oder
 www.elb-link.de


TMS Büsum
Gäste-Info
 Tel: (0 48 34) 90 90

Puma Sportfachhändler
 Damenschuhe
 Gr. 36 – 43
 viele Markenschuhe

SCHUH DAU
 Kirchenstr. 5


BIOMARIS
 Gesundheit & Schönheit aus dem Meer
BIOMARIS AromaThalasso-Special
 vom 24. bis zum 30. Juli
 Beim Kauf von mindestens 2 Produkten aus der **AromaThalasso Line** erhalten Sie ein **Body Spray Fresh Lime** im Wert von 15,90 € GRATIS.*
 * Solange der Vorrat reicht. Nicht kombinierbar mit weiteren Aktionen.
BIOMARIS Shop Büsum
 Ehepaar Unger, Alleestraße 50

Galerie-Restaurant „maritim“
 (ehem. Wiesengrund)
Gehobene regionale Küche hausgemachter Kuchen
sonntags 11-14 Uhr: Brunch
 geöffnet von 11–22 Uhr; Küche bis 21 Uhr
 kostenloser Hol- und Bringservice • Mi. Ruhetag
 Stinteck 16 • Westerdeichstrich • 04834/2147
 www.restaurant-maritim.de

Kaffee ...
 FRISCH GERÖSTET VON DER KÜSTE
 PRIVATRÖSTEREI
 • Wagner-Pralinen
 • Hausgemachter Kuchen
 Werftstr. 3 • Di.–So. ab 13 Uhr
 0160 4727131 • www.nokaro.de


Schäfererei Rolfz
 www.schaefererei-rolfs.de
WILLKOMMEN IM BAUERNHOFCAFÉ
 Täglich geöffnet!
Landfrühstück 8 – 11 Uhr
 (nach Voranmeldung)
Kuchen & Torten 13³⁰ – 18 Uhr
Spielscheune
 Marschenweg 26 • Büsumer Deichhausen
 Tel. 04834/962796


Ferienhof Deichkieker Telefon (04833) 429 12 65
Land-Café in idyllischer Lage
 mit vielen Spielmöglichkeiten für die kleinen Gäste
 Selbstgebackene Torten und Kuchen
 Fr. – So. von 14:30 – 17:30 Uhr
 Das Ausflugsziel in Hedwigenkoog
 nur 5 Km von Büsum entfernt
 Koogchausee 11, 25761 Hedwigenkoog
 www.nordsee-ferienhof-deichkieker.de

Tipps



GUTES AUS DER REGION
DEICHPERLE
Restaurant & Café

Hier giff dat scheun wat to eeten

Ab dem 27.07.2017 wird aus unserer neuen Speisekarte gekocht – z.B.

Bruschetta vom Nordseematjes,
Meerrettichcreme & Gartenkresse
oder
Gulasch vom Susländer Schwein mit
Steckrüben, Fächerkartoffel &
Kräuterschmand

Nordseestr. 85 / Aufgang Familienlagune
Tel.: 0 48 34 . 96 21 15 43

Büsumer Theehaus

- neue Trends & klassische Tees
- feinstes Porzellan aus China
- Kunsthandwerk

Alleestraße 19 • Tel. 965225
www.buesumer-theehaus.de

Hotel - Restaurant
„**Am Stürmann**“
Hafenstr. 11-17 Tel. 04834/8382



Frühstück? Kommt vorbei!

Täglich 8 – 11 Uhr:
Schlemmer-Frühstücksbuffet
(Reservierung erbeten)

Küche täglich 17 – 21 Uhr

SIKU CONTROL ARENA
auf 180 m²

Mo-Fr 11-18:00, Sa/So 10-18:00
Südstrand 5 (ehem. Vitamaris)
www.hof-mohr.de

Restaurant
„**Tierra del Mar**“
Sa., 29. Juli + So., 30. Juli,
12⁰⁰ – 21⁰⁰ Uhr:
**Großes Fisch- &
Schnitzelbuffet „satt“**
mit Vorspeisen, Beilagen,
Salaten und Desserts
nur € 9,90
Hauptstr. 3 • Österdeichstrich vor Büsum
Tel. 0 48 34 / 98 48 10
www.buesum-spontan.de

Spare-Ribs (ca. 220 g)
mit Barbecue-Dip und Beilage nach Wahl
€ 14,70
Kaffee-Angebot
Ein Pott Kaffee + ein Stück Kuchen **€ 3,90**
Werftstr. 2a • Tel. 04834/9627680 • Täglich ab 11 Uhr geöffnet (Küche ab 12 Uhr)

Vivaldi und andere Kostbarkeiten Konzert der Stuttgarter Kammersolisten

Anfang 2000 haben sich mehrere Musiker aus den Stuttgarter und Reutlinger Orchestern zusammengefunden, um neben ihren dienstlichen Verpflichtungen, in denen meist große sinfonische Werke zur Aufführung kommen, die feine Kammermusik zu pflegen. Die große Spannweite von Komponisten des Barock, wie Bach und Vivaldi, bis hin zur Moderne zeichnet die Programme des Ensembles aus. Für das Konzert im Rahmen der Büsumer Sommermusiken haben sich die fünf Musiker als Programmtitel „Vivaldi und

andere Kostbarkeiten“ ausgesucht. Gemeint sind damit populäre und virtuose Werke anderer Komponisten, wie den Csardas von Monti, die Träumereien von Schumann oder der Schwan aus Saint-Saens Karneval der Tiere. Das Publikum erwartet ein leichtes, sommerliches Kammerkonzert, bei dem sie von dem Moderator Jean-Paul Mathé durch das Programm geführt werden.

Samstag, 18 Uhr
St. Clemens-Kirche
Eintritt € 10,-
Einlass/Abendkasse ab 17 Uhr

Spielbus auf der Watt'n Insel

Das Spielkonzept4u-Spielmobil ist auch 2017 wieder auf Tour. Mit Spielen von verschiedenen Verlagen (u. a. Amigo, Game Factory, Kosmos und Piatnik) macht von Sonntag bis Mittwoch auf der Watt'n Insel Station. Ab 11 Uhr wird auf

der Familienlagune Perlebuch gespielt, was das Zeug hält. Alle mitgebrachten Spiele dürfen ausprobiert werden und werden selbstverständlich auf Wunsch gerne erklärt.

JESS...
am Meer Fr.-So. ab 14⁰⁰:
Hausgem. Torten & Kuchen
Kaffeespezialitäten
Dithmarscher Str. 28 • ☎ 700 42 10
www.jess-am-meer.de

Klangmassage
Entspannung
auch für Paare
Di., 2.8., 10 Uhr:
Yogastunde für Anfänger
Mi., 3.8., 10 Uhr:
Die wundervolle Welt der Klänge
Anmeldung erbeten unter Tel. 01722191440
Nordgrovener Weg 5 /Wds.
www.auszeit-buesum.de

HEIKE THEIDE
zertifizierte Peter
Hess®-Klangmassage

//Auto-PartnerBüsum

✓ Reparatur aller Fahrzeugmarken
✓ Pannenhilfe
Am Bauhof 9 ... wir verstehen unser Handwerk (0 48 34) 9184

+ Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112
Ärztl. Notdienst 116 117
Anlaufpraxis im Ärztezentrum Westerstr. 30
Apotheken-Notdienst
Tel. 0800 - 00 22 83 oder www.aksh-notdienst.de
Zahnärztl. Notdienst (04 81) 68 37 17 55
Tierärztl. Notdienst 0700 - 88 22 11 00

KÜCHENKULT
KEINE KOMPROVISSE

Achtung Bauherren!
Küchenkult hat Spitzen-Angebote!
Musterküchenverkauf!
Komplettküchen zu unschlagbaren Preisen. – inkl. Steinplatte!
Küchenkult • Marina Kirchhoff
Bahnhofstr. 18 • 25761 Büsum
Tel.: 0172-4140471
www.kuechenkult.de

MaliHom

Die 1. Thai-Massage in Büsum
Traditionelle Thai-Massagen
Aromäöl-Massage • Fußmassage
(Keine Erotik-Massagen)
Bahnhofstr. 27a • Tel. 04834-9847833
www.malihom.de

BioRegionalmarkt & Bistro

BÜSUM BIO
www.buesumbio.de
BioFrische am Hafen, Fischerkai 2
Mo-Sa 9-18 Uhr ☎ 04834 9844 910

Frühstück?
INSEL BÜSUM
An der Lagune!
GROSSES FRÜHSTÜCKSBUFFET
& NACHMITTAGS IN UNSER CAFÉ
HOTEL INSEL BÜSUM
Große Tiefe 32, 25761 Büsum
Tel. 04834 / 962300, täglich ab 8:00 Uhr

Zur Post
HOTEL **alten** seit 1889
Hafenstraße 2 – neben der Kirche
Tel. 04834-95100 • www.zur-alten-post-buesum.de
Frische Pfifferlinge
Hüftsteak
mit hausgemachter
Kräuterbutter, dazu
gebackene Kartoffelspalten
und Salat **€ 14,50**

Impressum
Gesamtherstellung: Klüwerbung
Werbeagentur & Verlag e. K.
Kai Klüwer
Trischenweg 12 • 25761 Büsum
Tel.: (0 48 34) 960 480 Fax: 960 488
E-Mail: info@buesum-spontan.de
Fotos: Klüwerbung, TMS, Veranstalter
Der Verlag übernimmt keine Haftung
für die Richtigkeit der Terminangaben
Anzeigenpreisliste Nr. 7 vom 29.06.15